



## Ihre Ansprechpartner

**LANDRATSAMT ROTH**, Weinbergweg 1, 91154 Roth

• **Sachgebietsleiterin der Abfallwirtschaft**

Melanie Kunstmann Tel. 09171/81-327  
E-Mail: [melanie.kunstmann@landratsamt-roth.de](mailto:melanie.kunstmann@landratsamt-roth.de)

• **Abfallberaterin**

Ruth Röttinger Tel. 09171/81-431  
E-Mail: [ruth.roettinger@landratsamt-roth.de](mailto:ruth.roettinger@landratsamt-roth.de)

• **Gefäßverwaltung/Gebührenbescheide**

Beate Bauer Tel. 09171/81-321  
Gerda Hemmeter Tel. 09171/81-322  
Lena Brickel Tel. 09171/81-323

• **Gebühreneinzug/Mahnungen**

Marianne Frisch, Marion Wagner Tel. 09171/81-205  
Anita Dölfel, Marita Pitterle Tel. 09171/81-206

**Fax-Nr. der Abfallwirtschaft**

Fax 09171/81-252

**E-Mail** [abfall@landratsamt-roth.de](mailto:abfall@landratsamt-roth.de)

**Internet** [www.abfall-roth.de](http://www.abfall-roth.de)

**FIRMA HOFMANN**, Industriestraße 18, 91186 Büchenbach

• **Sperrmüllabholung-Anmeldung**

Internet: [www.sperrmuell-roth.de](http://www.sperrmuell-roth.de) Tel. 09171/847-99

• **Gelbe-Säcke-Nachbestellung**

Internet: [www.hofmann-denkt.de](http://www.hofmann-denkt.de) Tel. 0800/100 4337

**WERKHOF „REGENBOGEN“**, Industriestraße 21 – 29, 91154 Roth

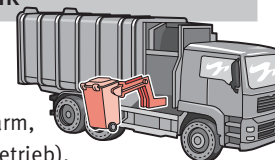
• **Wiederverwendbare Möbel**

Internet: [www.werkhof-regenbogen.de](http://www.werkhof-regenbogen.de) Tel. 09171/9674-22



## Seitenlader-Sammeltechnik

Die Entleerung der Restmüll-, Bio- und Papiertonnen erfolgt durch einen seitlich am Sammelfahrzeug angebrachten Greifarm, der vom Fahrer bedient wird (Ein-Mann-Betrieb).



Es ist deshalb erforderlich, dass die Tonnen mit der Vorderfront (Deckelöffnung) zur Straße hin bereitgestellt werden. Zwischen dem Gefäßstandort und der Straße dürfen sich keine Hindernisse, wie Verkehrsschilder, Bäume, parkende Autos etc. befinden!

Abfuhrplan des Landkreises Roth. Änderungen vorbehalten.

Herausgeber: Landratsamt Roth, Abfallwirtschaft, Weinbergweg 1, 91154 Roth  
Designkonzept & Layout: Nicola Roller. [nicola.roller@freenet.de](mailto:nicola.roller@freenet.de)  
Druck & Weiterverarbeitung: Emmy Riedel Buchdruckerei und Verlag GmbH



Landkreis  
Roth

# ABFUHR Plan

An sämtliche Haushalte

## HILPOLTSTEIN 2012



Mit praktischem  
Kalender zum  
heraustrennen

### INHALT

- ▶ Termine ▶ Ansprechpartner ▶ Entsorgungseinrichtungen ▶ Sperrmüll
- ▶ Elektro(nik)schrott ▶ Problemabfälle/ Umweltmobil ▶ Biomüll ▶ Gelber Sack

Versendet mit:

**GOGREEN**

Der CO<sub>2</sub>-neutrale Versand  
mit der Deutschen Post

[www.abfall-roth.de](http://www.abfall-roth.de)

An-, Um- und Abmeldungen von Restmüllgefäßen sind dem Landratsamt Roth vom Grundstückseigentümer **immer schriftlich** zuteilen. Hierfür gibt es beim Landratsamt und den Gemeinden entsprechende Vordrucke (Änderungsmitteilung).

Unter [www.abfall-roth.de](http://www.abfall-roth.de) steht ein Online-Service sowie eine Änderungsmitteilung als pdf-Dokument zur Verfügung.

Die notwendigen Angaben können auch formlos per Post, Fax (09171/81-252) oder per E-Mail ([abfall@landratsamt-roth.de](mailto:abfall@landratsamt-roth.de)) übermittelt werden.

Die Neuaufstellung, der Umtausch oder die Abholung der Restmüllgefäße, der Biotonnen und **auch** der Papiertonnen werden bei der nächsten bzw. letzten **Restmüllabfuhr** im entsprechenden Monat durchgeführt.

# So finden Sie Ihre Abfuhrtermine

- An der Autobahn ▲▲
- Auhof ▲■
- Auholz ▲■
- Bischofsholz ▲■
- Eibach ▲■
- Federhof ▲▲
- Fuchsmühl ▲▲
- Grauwald ▲▲
- Hagen ▲▲
- Häuselhof ▲▲
- Hagenberg ▲▲

Im **Abfuhrverzeichnis nach Straßen und Ortsteilen** (ab Seite 8) finden Sie hinter Ihrer Straße/ Ihrem Ortsteil zwei Symbole. Das graue Symbol steht für die Rest- und Biomülltonne, das farbige Symbol für die Altpapiertonne und den Gelben Sack.

## ABFUHRGEBIET

▲ Stadt Hilpoltstein (ohne Altpapier und Stern)

Auf Seite 8 finden Sie neben der **Zeichenerklärung** für die Symbole der verschiedenen Abfuhrgebiete und Abfallarten auch die **Abfuhrtage für die Rest- und Biomülltonne**, einschließlich der Terminänderungen durch Feiertage.

## ENTLEERUNG

Donnerstag – Terminänderung statt Do

Ab Seite 10 finden Sie die **Abfuhrtermine** für die Altpapiertonne und den Gelben Sack.

ABFUHRGEBIET: Hilpoltstein & Ortsteile

Mittwoch	28. Januar
Mittwoch	25. Februar
Montag	27. Februar

27	28	29	30
Di	Mi	Do	Fr
27	28	29	30
Fr	Sa	So	Mo
27	28	29	30
So	Mo	Di	Mi
27	28	29	30
Di	Mi	Do	Fr

Auf den letzten beiden Seiten finden Sie den **Kalender** zum Ausklappen mit allen Abfuhrterminen für alle Abfuhrgebiete und Abfallarten, gekennzeichnet durch die jeweiligen Symbole.

Zusätzlich haben Sie hier die Möglichkeit, sich in der Legende die beiden für Sie relevanten Abfuhrgebiete zu markieren. **So haben Sie immer alles auf einen Blick!**



# ABFUHRTERMINE

# HILPOLTSTEIN 2012

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31
<b>JANUAR</b>	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di
<b>FEBRUAR</b>	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi		
<b>MÄRZ</b>	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa
<b>APRIL</b>	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	
<b>MAI</b>	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do
<b>JUNI</b>	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	
<b>JULI</b>	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di
<b>AUGUST</b>	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr
<b>SEPTEMBER</b>	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	
<b>OKTOBER</b>	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi
<b>NOVEMBER</b>	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa
<b>DEZEMBER</b>	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Mo

Die Zeichenerklärung und Ihr Abfuhrgebiet finden Sie ab Seite 8.

Restmüll- & Biomülltonne: ▲ ■ ○ ●  
 Altpapiertonne & Gelber Sack: + □ ■ ▲





## Entsorgungseinrichtungen

### RECYCLINGHOF UND UMLADESTATION PYRAS

<b>Standort</b>	Zwischen Hilpoltstein und Pyras
<b>Telefon</b>	09174/2187
<b>Auskunft</b>	Olaf Weber, Christian Schneider, Josef Kummerer, Walter Edenharder
<b>Öffnungszeiten</b>	Mo.–Fr. 9.00 – 12.00 Uhr 12.30 – 17.00 Uhr Sa. 9.00 – 12.00 Uhr

---

### RECYCLINGHOF GEORGENSGMÜND

<b>Standort</b>	Gewerbegebiet, Am Sandwerk 2
<b>Telefon</b>	09172/585
<b>Auskunft</b>	Gerhard Vogel, Christian Hafenbradl
<b>Öffnungszeiten</b>	Mo.–Fr. 9.00 – 12.00 Uhr 12.30 – 16.00 Uhr Sa. 9.00 – 12.00 Uhr

---

### RECYCLINGHOF WENDELSTEIN

<b>Standort</b>	Gewerbegebiet, Wilhelm-Maisel-Straße
<b>Telefon</b>	09129/3437
<b>Auskunft</b>	Michael Gerber, Osmon Hertel
<b>Öffnungszeiten</b>	Mo. 13.00 – 18.00 Uhr Di.–Fr. 10.00 – 12.00 Uhr 13.00 – 18.00 Uhr Sa. 8.00 – 13.00 Uhr

#### „Feiertagsregelung“ für alle Recyclinghöfe

**Geschlossen:** Faschingsdienstag ab 12.00 Uhr,  
Heiligabend und Silvester jeweils ganztägig

### KOMPOSTIERANLAGE PYRAS, FIRMA HOFMANN

<b>Telefon</b>	09174/3898 oder 09171/8470
<b>Auskunft</b>	Michael Distler, Carsten Holzheit
<b>Öffnungszeiten</b>	Mo.–Fr. 7.00 – 12.00 Uhr 12.30 – 17.00 Uhr Sa. 7.00 – 13.00 Uhr

---



## Entsorgungseinrichtungen

Diese Stoffe können **kostenlos** abgegeben werden:

### Wertstoffe

- Altfett
- Dosen
- Flaschenkorken
- Gartenabfälle/Grüngut
- Glasflaschen/Einwegglas
- Kartonagen, Papier, Bücher

### Verpackungsabfälle

- Aluminiumverpackungen (sauber)
- Kunststofffolien-/kanister (sauber)
- Milch-/Safttüten
- Styroporverpackungen (sauber)

### Sperrmüll

(Hinweis Seite 5 beachten)

### Elektrogeräte

(Hinweis Seite 6 beachten)

### Problemabfälle

(Hinweis Seite 6 beachten)

### Wiederverwendbare Stoffe

- Altkleider (noch brauchbar)
- Altschuhe (noch brauchbar)

**Kostenpflichtige** Annahme von:

<b>Altöl</b>	pro angefangene 5 Liter	1 €
<b>Altreifen</b>	Preis auf Anfrage, Tel. 09171/847-0	
<b>Restmüll</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• An den Recyclinghöfen</li> </ul>	
	<b>Georgensgmünd und Wendelstein:</b>	
	<i>Nur Kleinmengen bis max. 240 Liter</i>	
	bis 80 Liter	5 €
	81 – 160 Liter	10 €
	161 – 240 Liter	15 €
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Umladestation <b>Pyras:</b></li> </ul>	
	– Ohne Mengenbegrenzung	
	Preis auf Anfrage, Tel. 09171/81-431	
	– Pauschalgebühr unter 50 kg:	10 €
	– Kleinmengen unter 50 kg bis 80 Liter:	5 €

Ausgabe von:

**Restmüllsäcken 70 Liter** Gebühr: 5 € / Stück

**Gelben Säcken** kostenlos

**Rother Landkompost**

**Rother Land Blumenerde**

**Rother Land Holzmulch**

Preis auf Anfrage,  
Tel. 09171/847-0



## Sperrmüllentsorgung

### Wer ist berechtigt?

- ▶ Eigentümer bzw. Mieter von Grundstücken, die an die Restmüllabfuhr des Landkreises Roth angeschlossen sind.

### Wie funktioniert die Sperrmüllentsorgung?

- ▶ **Abholung** (zweimal im Jahr) durch die Fa. Hofmann nach telefonischer Anforderung **Tel. 09171/847-99** oder online **www.sperrmuell-roth.de** unter Angabe der einzelnen Gegenstände/Menge etc.  
Bitte alle Gegenstände **ebenerdig** zur Abholung bereitstellen.

oder

- ▶ **Anlieferung** an den Recyclinghöfen
  - Georgensgmünd (Gewerbegebiet, Am Sandwerk 2)
  - Pyras (Umladestation, zwischen Hilpoltstein und Pyras)
  - Wendelstein (Gewerbegebiet, Wilhelm-Maisel-Straße)

### Das ist **Sperrmüll:**

- Holziger Sperrmüll, z.B. Möbel aller Art, Bettgestelle
- Metallischer Sperrmüll, z.B. Öfen, Fahrräder
- Kühlgeräte, z.B. Kühlschränke, Gefriertruhe
- Elektro(nik)schrott, z.B. Computer, Radio- und Fernsehgeräte, Staubsauger, Waschmaschinen
- Restsperrmüll, z.B. Lampenschirme, Matratzen

### Das ist **KEIN Sperrmüll:**

- Tapetenreste → Umladestation Pyras
- Fußbodenbeläge aus Holz, PVC → (ohne Mengenbegrenzung)
- Teppichböden → Recyclinghöfe Georgensgmünd und Wendelstein (bis maximal 240 Liter)
- Waschbecken, WC, Keramikteile → Bauschuttdeponien (Anfrage bei Abfallberatung)
- Badewannen, Heizkörper, Rohre, Dachrinnen, Zäune (Metall) → Schrotthändler
- Badewannen (Acryl) → Umladestation Pyras
- Bau-Abbruchholz, Gartenzaun/-tür, Bretter → Verwerterbetriebe (Anfrage bei Abfallberatung)
- Fenster, Türen (auch mit Glas) → Verwerterbetriebe (Anfrage bei Abfallberatung)
- Nachtspeicheröfen (asbesthaltig) → Entsorgerfirmen (Anfrage bei Abfallberatung)



## Elektro(nik)schrott

Verbraucher sind gesetzlich verpflichtet, elektrische und elektronische Geräte, die sie nicht mehr nutzen, einer gesonderten Elektro(nik)schrottsammlung zuzuführen. Diese können kostenlos an den drei **Recyclinghöfen** in Georgensgmünd, Pyras und Wendelstein (siehe Hinweise Seiten 3 und 4) abgegeben werden. Auch bei der **Sperrmüllabfuhr** (siehe Hinweise Seite 5) werden angemeldete Elektro(nik)-Altgeräte mitgenommen.

Nachfolgend ist die Palette der Altgeräte, die auf diesem Wege der Verwertung zugeführt werden, beispielhaft aufgeführt:

▶ **Haushaltsgroßgeräte:** z.B. Geschirrspüler, Waschmaschinen

▶ **Haushaltskleingeräte:** z.B. Bügeleisen, Haartrockner, Kaffeemaschinen, Rasierapparate, Staubsauger, Toaster, Waagen, Wecker

▶ **Kühlgeräte:** z.B. Gefriergeräte, Kühlschränke

▶ **Informations- und Telekommunikationsgeräte:** z.B. Computer, Drucker, Fernseher, Handys, Telefone, Radiogeräte

### Hinweis:

Neonröhren (Leuchtstoffröhren) und Energiesparlampen werden am Umweltmobil und an den drei Recyclinghöfen kostenlos angenommen.



## Problemabfälle

**Problemabfälle sind beispielsweise:**

- Chemikalien
- Insektizide/Pestizide
- Quecksilber
- Energiesparlampen
- Leuchtstoffröhren
- Spiritus
- Gerätebatterien/Akkus
- Nagellack, -entferner
- Spritzmittel
- Halogenlampen
- Terpentin & Verdüner
- Ölfilter
- Holzschutzmittel
- PU-Schaum Dosen
- Waschbenzin

**Kostenlose Abgabe:**

- ▶ am Umweltmobil (siehe Terminteil)
- ▶ an den drei Recyclinghöfen (siehe Seiten 3 und 4)

**ACHTUNG**

- **Altöl** an der Verkaufsstelle zurückgeben. Der Handel ist zur kostenlosen Rücknahme verpflichtet!
- **Batterien** dort zurückgeben, wo man sie gekauft hat. Die Abgabe ist kostenlos!
- **Altmedikamente** sind Restmüll und gehören ohne Verpackung in die Restmülltonne!
- Reste von **Dispersionsfarben** sind Restmüll!



## Biomüll

Die braune Biotonne wird alle zwei Wochen – immer am Tag der Restmüllabfuhr – entleert. Die Abfuhr findet ab 6.00 Uhr morgens bis 20.00 Uhr abends statt.

✓ Das gehört in die Biotonne

- Obst- & Gemüsereste
- Kaffeefilter
- kleinere Äste
- Frucht- & Kartoffelschalen
- Teereste
- Laub
- Zweige
- Grasschnitt

✗ Das gehört **NICHT** in die Biotonne

- Wurst- & Fleischreste
- Fette
- Zigaretten
- Fisch- & Käsereste
- Restmüll
- Blumentöpfe, Ton & Porzellan
- Straßenkehricht
- Speisereste

**Wichtige Tipps:** Den Boden der Biotonne mit Zeitungspapier auslegen, um Feuchtigkeit aufzusaugen. Bioabfälle nicht lose in die Biotonne werfen. Feuchte Abfälle abtrocknen lassen und in Küchenpapier/Papiertüten verpacken. Bitte keine Biobeutel aus kompostierfähigen Kunststoffen verwenden. Diese fallen bei dem vom Landkreis Roth gewählten Kompostierverfahren als Restmüll an.

- ▶ **Im Sommer:** Schattigen Platz für die Biotonnen suchen.
- ▶ **Im Winter:** Darauf achten, dass der Inhalt nicht festfriert.



## Gelber Sack

Der Gelbe Sack dient der Sammlung von Verkaufsverpackungen aus Kunststoffen/Verbunden!

✓ In den Gelben Sack gehören:

- Aluminium und Aluminiumverbunde
- geschäumte Kunststoffverpackungen (Schalen für Obst)
- Kunststoffbecher & -flaschen
- Milch-/Safttüten (Tetrapak)
- Kunststofffolien
- Tragetaschen
- Styroporverpackungen
- Vakuumverpackungen

- ▶ Die Verpackungen sollten restentleert sein.
- ▶ Milch-/Safttüten bitte flach zusammendrücken!

✗ **NICHT** in den Gelben Sack gehören: Plastikgegenstände, **die keine Verpackungen sind**, z.B.:

- Video-/Musikkassetten/-hüllen
- Spielsachen
- Plastikschüsseln, -körbe, -wannen
- Baumaterial aus PVC
- Getränkedosen (Pfand beachten)
- Altglas, Altmetall, Altpapier

# HILPOLTSTEIN

## Abfuhrverzeichnis nach Straßen und Ortsteilen

### ZEICHENERKLÄRUNG:

Restmüll/Biomüll	
ABFUHRGEBIETE:	ENTLEERUNG:
▲ Stadt Hilpoltstein (außer Parkweg und Sternsingerstraße) und Ortsteile	<b>Donnerstag – gerade Kalenderwoche</b> <b>Terminänderungen durch Feiertage:</b> – statt Do. 17.05. am <b>Fr. 18.05.</b> – statt Do. 01.11. am <b>Fr. 02.11.</b> – statt Do. 27.12. am <b>Fr. 28.12.</b>
■ Parkweg und Sternsingerstraße (Hilpoltstein)	<b>Montag – gerade Kalenderwoche</b> <b>Terminänderungen durch Feiertage:</b> – statt Mo. 28.05. am <b>Di. 29.05.</b> – statt Mo. 24.12. am <b>Sa. 22.12.</b>
○ Ortsteil Löffelhof	<b>Freitag – gerade Kalenderwoche</b> <b>Terminänderungen durch Feiertage:</b> – statt Fr. 06.04. am <b>Do. 05.04.</b> – statt Fr. 28.12. am <b>Sa. 29.12.</b>
● Ortsteil Lösmühle	<b>Donnerstag – ungerade Kalenderwoche</b> <b>Terminänderung durch Feiertag:</b> – statt Do. 07.06. am <b>Fr. 08.06.</b>

Die Entleerung der Restmüll- und Wertstoffgefäße findet von 6.00 Uhr morgens bis 20.00 Uhr abends im Zweischichtbetrieb statt.

Altpapiertonne/Gelber Sack	
ABFUHRGEBIETE:	ENTLEERUNG:
<ul style="list-style-type: none"> <li>➕ Stadt Hilpoltstein (ohne Altpapiertonne Parkweg und Sternsingerstraße)</li> <li>□ Parkweg und Sternsingerstraße (Hilpoltstein) <b>NUR ALTPAPIERTONNE !!!</b></li> <li>■ Ortsteile</li> <li>▲ Ortsteile</li> </ul>	<p>→ Die Termine der jeweiligen Touren für Gelben Sack und Altpapiertonne finden Sie auf Seite 10 ff und im Kalender am Ende dieses Abfuhrplans.</p>

# HILPOLTSTEIN

## Abfuhrverzeichnis nach Straßen und Ortsteilen

### ABFUHRGEBIETE:

- Hilpoltstein (außer Parkweg und Sternsingerstraße) ▲ ➕
- Hilpoltstein Parkweg und Sternsingerstraße ■ □
- Altenhofen ▲ ■
- NEU: Am Rothsee ▲ ■
- An der Autobahn ▲ ▲
- Auhof ▲ ■
- Auholz ▲ ■
- Bischofsholz ▲ ■
- Eibach ▲ ■
- Federhof ▲ ▲
- Fuchsmühle ▲ ■
- NEU: Gewerbegebiet „Am Kränzleinberg“ ▲ ■
- Grauwinkl ▲ ▲
- Hagenbuch ▲ ▲
- Häusern ▲ ▲
- Heindlhof ▲ ▲
- Heuberg ▲ ■
- Hofstetten ▲ ■
- Holzi ▲ ▲
- Jahrsdorf ▲ ■
- Karm ▲ ▲
- Kauerlach ▲ ▲
- Knabenmühle ▲ ■
- Lay ▲ ▲
- Lochmühle (bei Heuberg) ▲ ■
- Lochmühle (bei Oberrödel) ▲ ■
- Löffelhof ○ ▲
- Lösmühle ● ■
- Marquardsholz ▲ ■
- Meckenhausen ▲ ▲
- Meilenbach ▲ ▲
- Mindorf ▲ ▲
- Minettenheim ▲ ■
- Mörlach ▲ ■
- Oberrödel ▲ ■
- Patersholz ▲ ■
- Paulusmühle ▲ ■
- Pierheim ▲ ▲
- Riedersdorf ▲ ■
- Rothenmühle ▲ ■
- Schweizermühle ▲ ■
- Seitzenmühle ▲ ■
- Sindlersdorf ▲ ▲
- Solar ▲ ■
- Stephansmühle ▲ ■
- Tandl ▲ ▲
- Unterrödel ▲ ■
- Weiherhaus ▲ ■
- Weihermühle ▲ ■
- Weinsfeld ▲ ▲
- Zell ▲ ■
- Zereshof ▲ ▲

# HILPOLTSTEIN

## Altpapiertonne /Gelber Sack

- ▶ **Altpapiertonne:**  
Bitte kein Papier/keine Pappe neben die Papiertonne legen !!!
- ▶ **Bei Mehranfall:**  
Anlieferung am Recyclinghof oder Zusatztonne anmelden.
- ▶ **Gelbe Säcke**  
bitte nicht an die Papiertonne hängen oder anlehnen !!!

Die für Sie zutreffende Tour entnehmen Sie bitte dem **Abfuhrverzeichnis nach Straßen und Ortsteilen** auf Seite 9.

### ABFUHRGEBIET:

Stadt Hilpoltstein (+)

(ohne Altpapiertonne Parkweg und Sternsingerstraße)

Mittwoch	04. Januar
Freitag	03. Februar
Montag	05. März
Montag	02. April
Montag	07. Mai
Montag	11. Juni
Freitag	06. Juli
Donnerstag	02. August
Freitag	31. August
Donnerstag	27. September
Freitag	26. Oktober
Montag	26. November
Freitag	21. Dezember

### ABFUHRGEBIET:

Parkweg und Sternsingerstraße

(Hilpoltstein) (□)

Dienstag	10. Januar
Dienstag	07. Februar
Donnerstag	08. März
Mittwoch	11. April
Donnerstag	10. Mai
Donnerstag	14. Juni
Dienstag	10. Juli
Freitag	10. August
Donnerstag	06. September
Freitag	05. Oktober
Mittwoch	07. November
Mittwoch	05. Dezember

**ACHTUNG:** Die aufgeführten Abfuhrtage gelten **NUR** für die **Altpapiertonne**. Die Abfuhr der Gelben Säcke erfolgt an den beim Abfuhrgebiet „Stadt Hilpoltstein (+)“ genannten Entsorgungsterminen!

# HILPOLTSTEIN

## Altpapiertonne/Gelber Sack

### ABFUHRGEBIETE:

Ortsteile (■)

### ENTLEERUNG:

Dienstag	03. Januar
Donnerstag	02. Februar
Freitag	02. März
Freitag	30. März
Freitag	04. Mai
Mittwoch	06. Juni
Donnerstag	05. Juli
Mittwoch	01. August
Donnerstag	30. August
Mittwoch	26. September
Donnerstag	25. Oktober
Freitag	23. November
Donnerstag	20. Dezember

Ortsteile (▲)

Montag	02. Januar
Mittwoch	01. Februar
Donnerstag	01. März
Donnerstag	29. März
Donnerstag	03. Mai
Dienstag	05. Juni
Mittwoch	04. Juli
Dienstag	31. Juli
Mittwoch	29. August
Dienstag	25. September
Mittwoch	24. Oktober
Donnerstag	22. November
Mittwoch	19. Dezember

# HILPOLTSTEIN

## Gartenabfälle

Außerhalb der Containerbereitstellungszeiten sowie bei vollem Container bitte keine Gartenabfälle am Containerstandort ablegen! Zusätzlich können Gartenabfälle zu den üblichen Öffnungszeiten (siehe Seite 3) bei der Kompostieranlage Pyras und den Recyclinghöfen Georgensgmünd und Wendelstein angeliefert werden.

### CONTAINERSTANDORTE:

- **Hilpoltstein** –  
Altstadtring
- **Meckenhausen** –  
Waaghaus

### BEREITSTELLUNGSTAGE:

- durchgehend vom  
25. Februar bis 26. November
- Mittwoch bis Donnerstag  
21. bis 22. März
- Samstag bis Montag  
31. März bis 02. April  
21. bis 23. April  
05. bis 07. Mai
- Mittwoch bis Donnerstag  
12. bis 13. September
- Samstag bis Montag  
22. bis 24. September
- Mittwoch bis Donnerstag  
17. bis 18. Oktober
- Samstag bis Montag  
03. bis 05. November

→ Änderungen und weitere Bereitstellungstage werden in der Tagespresse und den Mitteilungsblättern bekanntgegeben.

# HILPOLTSTEIN

## Siloabdeckplanen

### ABGABEMÖGLICHKEITEN:

ganzjährig an den  
Recyclinghöfen

- **Georgensgmünd**
- **Pyras**
- **Wendelstein**

► Größere Liefermengen bitte  
den Mitarbeitern der Recycling-  
höfe vorab mitteilen.  
*Ansprechpartner und  
Öffnungszeiten siehe Seite 3*

## Altglas/Altmetall

### CONTAINERSTANDORTE:

- **Hilpoltstein**
  - Allersberger Straße  
(nähe Penny-Markt)
  - Altstadtring  
(bei Nopotel)
  - Bauhof
  - Talstraße
- **Häusern**  
Dorfstraße
- **Heuberg**
  - Feuerwehrhaus
  - Parkplatz Rothsee
- **Hofstetten**  
Feuerwehrhaus
- **Jahrsdorf**  
Pierheimer Straße
- **Kauerlacher Weiher**  
Campingplatz

- **Marquardsholz**  
am Weg zum Feuerwehrhaus
- **Meckenhausen**  
Forchheimer Straße
- **Mindorf**  
Milchhaus
- **Mörlach**  
Straße zum Aussiedlerhof
- **Solar**  
Gemeinschaftshalle
- **Unterrödel**  
Bushaltestelle
- **Weinsfeld**  
gegenüber Feuerwehrhaus
- **Zell**
  - Gehörlosenheim
  - Sportplatz

# HILPOLTSTEIN

## Altfett

### ABGABEMÖGLICHKEIT:

- Recyclinghof Pyras *Öffnungszeiten siehe Seite 3*

## Altkleider

Sammlung von caritativen Verbänden

### CONTAINERSTANDORTE:

- **Hilpoltstein**
  - Altstadttring (bei Nopotel)
  - Nibelungenstraße
  - Talstraße
- **Hofstetten**
  - Kindergarten
- **Meckenhausen**
  - Forchheimer Straße
- **Pyras**
  - Recyclinghof
- **Weinsfeld**
  - gegenüber Feuerwehrhaus
- **Zell**
  - Sportplatz

## Problemabfälle/Umweltmobil

### ALLE TERMINE & STANDORTE DES UMWELTMOBILS

- **Montag, 26.03.2012**
  - Oberreichenbach** – gegenüber  
ehemaligem Feuerwehrgerätehaus ..... 9.30 – 10.00 Uhr
  - Abenberg** – Spalter Straße (Kreisbauhof) ..... 11.00 – 12.00 Uhr
  - Roth** – Festplatz ..... 13.00 – 14.00 Uhr
  - Rednitzhembach** –  
Walpersdorfer Straße (Bauhof) ..... 15.00 – 16.00 Uhr
- **Dienstag, 27.03.2012**
  - Spalt** – Kornhausplatz ..... 9.30 – 10.30 Uhr
  - Wernfels** – Dorfplatz ..... 11.30 – 12.00 Uhr
  - Kammerstein** – Rathausplatz ..... 13.00 – 14.00 Uhr
  - Büchenbach** – Turnhalle ..... 15.00 – 16.00 Uhr
- **Mittwoch, 28.03.2012**
  - Kraftsbuch** – Warthehalle ..... 9.30 – 10.00 Uhr
  - Greiding** – Parkplatz Hallenbad ..... 11.00 – 12.00 Uhr
  - Thalmässing** – Staufer Weg (Bauhof) ..... 13.00 – 14.00 Uhr
  - Heideck** – Bauhof ..... 15.00 – 16.00 Uhr
- **Donnerstag, 29.03.2012**
  - Eckersmühlen** – Festplatz am Föhrenbaum ..... 9.30 – 10.30 Uhr
  - Hilpoltstein** – Badstraße  
(gegenüber Feuerwehrhaus) ..... 11.30 – 12.30 Uhr
  - Röttenbach** – Bauhof ..... 13.30 – 14.30 Uhr
  - Rittersbach** – Sportplatz ..... 15.30 – 16.00 Uhr
- **Freitag, 30.03.2012**
  - Rohr** – Bachgasse (Bauhof) ..... 9.30 – 10.30 Uhr
  - Schwanstetten** – Parkplatz hinter Rathaus ..... 11.30 – 12.30 Uhr
  - Allersberg** – Neuer Festplatz ..... 13.30 – 14.30 Uhr
  - Ebenried** – ehemaliges Raiffeisenlagerhaus ..... 15.30 – 16.00 Uhr

---

## Problemabfälle/Umweltmobil

### ALLE TERMINE & STANDORTE DES UMWELTMOBILS

#### • Donnerstag, 12.07.2012

Rothaurach – Kriegerdenkmal gegenüber Gasthaus „Böhm“ .....	10.00 – 10.30 Uhr
Abenberg – Spalter Straße (Kreisbauhof) .....	11.30 – 12.30 Uhr
Spalt – Kornhausplatz .....	13.30 – 14.30 Uhr
Wassermungenau – Kläranlage .....	15.30 – 16.30 Uhr

#### • Freitag, 13.07.2012

Allersberg – Neuer Festplatz .....	9.30 – 10.30 Uhr
Obermässing – Sportheim .....	11.30 – 12.00 Uhr
Untermässing – Am Sportplatz .....	13.00 – 14.00 Uhr
Röttenbach – Bauhof .....	15.00 – 16.00 Uhr

#### • Montag, 16.07.2012

Mäbenberg – Feuerwehrhaus .....	9.30 – 10.00 Uhr
Barthelmesaurach – Parkplatz Hasenmühle .....	11.00 – 12.00 Uhr
Prünst – vor Gaststätte „Zum Haufbuck“ .....	13.00 – 13.30 Uhr
Gustenfelden – Buswartehäuschen (Dorfeingang) .....	14.30 – 15.30 Uhr
Büchenbach – Turnhalle .....	16.30 – 17.30 Uhr

#### • Dienstag, 17.07.2012

Eckersmühlen – Festplatz am Föhrenbaum .....	9.30 – 10.30 Uhr
Alfershausen – Raiffeisenlagerhaus .....	11.30 – 12.00 Uhr
Thalmässing – Staufer Weg (Bauhof) .....	13.00 – 14.00 Uhr
Greiding – Parkplatz Hallenbad .....	15.00 – 16.00 Uhr

#### • Mittwoch, 18.07.2012

Roth – Festplatz .....	9.00 – 10.00 Uhr
Hilpoltstein – Badstraße (gegenüber Feuerwehrhaus) .....	11.00 – 12.00 Uhr
Heideck – Bauhof .....	13.00 – 14.00 Uhr
Laibstadt – Rathaus .....	15.00 – 16.00 Uhr

---

## Problemabfälle/Umweltmobil

### ALLE TERMINE & STANDORTE DES UMWELTMOBILS

#### • Donnerstag, 19.07.2012

Regelsbach – Heinrich-Reck-Platz .....	9.30 – 10.30 Uhr
Großschwarzenlohe – Feuerwehrhof .....	11.30 – 12.00 Uhr
Schwanstetten – Parkplatz hinter Rathaus .....	13.00 – 14.00 Uhr
Rednitzhembach – Walpersdorfer Straße (Bauhof) .....	15.00 – 16.00 Uhr
Pfaffenhofen – Ende Industriestraße .....	17.00 – 17.30 Uhr

#### • Montag, 05.11.2012

Kammerstein – Rathausplatz .....	9.30 – 10.30 Uhr
Kleinschwarzenlohe – Rangauhalle (Parkplatz) ..	11.30 – 12.00 Uhr
Rednitzhembach – Walpersdorfer Straße (Bauhof) .....	13.00 – 14.00 Uhr
Roth – Festplatz .....	15.00 – 16.00 Uhr

#### • Dienstag, 06.11.2012

Kottensdorf – Feuerwehrhaus .....	9.30 – 10.30 Uhr
Abenberg – Spalter Straße (Kreisbauhof) .....	11.30 – 12.30 Uhr
Großweingarten – Gaststätte „Zum Stern“ (Parkplatz) .....	13.30 – 14.00 Uhr
Spalt – Kornhausplatz .....	15.00 – 16.00 Uhr

#### • Mittwoch, 07.11.2012

Röttenbach – Bauhof .....	9.30 – 10.30 Uhr
Heideck – Bauhof .....	11.30 – 12.30 Uhr
Meckenhausen – Vorplatz bei Sportplatz .....	13.30 – 14.00 Uhr
Hilpoltstein – Badstraße (gegenüber Feuerwehrhaus) .....	15.00 – 16.00 Uhr

---

## Problemabfälle/Umweltmobil

### ALLE TERMINE & STANDORTE DES UMWELTMOBILS

---

#### • **Donnerstag, 08.11.2012**

Offenbau – <i>Feuerwehrhaus</i> .....	9.30 – 10.00 Uhr
Röckenhofen – <i>Kirchplatz</i> .....	11.00 – 12.00 Uhr
Greding – <i>Parkplatz Hallenbad</i> .....	13.00 – 14.00 Uhr
Thalmässing – <i>Staufer Weg (Bauhof)</i> .....	15.00 – 16.00 Uhr

---

#### • **Freitag, 09.11.2012**

Büchenbach – <i>Turnhalle</i> .....	9.30 – 10.30 Uhr
Schwanstetten – <i>Parkplatz hinter Rathaus</i> .....	11.30 – 12.30 Uhr
Göggelsbuch – <i>Pumpstation</i> .....	13.30 – 14.00 Uhr
Allersberg – <i>Neuer Festplatz</i> .....	15.00 – 16.00 Uhr

---

---

#### → **ZUSÄTZLICHE ANNAHME:**

Recyclinghöfe

• Georgensgmünd

• Pyras

• Wendelstein

*Öffnungszeiten siehe Seite 3*